

# obstbau weinbau

FACHMAGAZIN DES SÜDTIROLER  
BERATUNGSRINGES

ISSN: 2240-015X  
Auflage: 6.800 Stück  
Erscheint monatlich.

Der Bezug der Zeitschrift ist an die Mitgliedschaft beim Beratungsring gebunden.

## Eigentümer und Herausgeber

Südtiroler Beratungsring  
für Obst- und Weinbau,  
Obmann: Manuel Santer  
A.-Hofer-Str. 9/1  
39011 Lana (BZ)  
Tel. 0473 55 34 00  
Fax 0473 55 34 20



Internet: [www.obstbauweinbau.info](http://www.obstbauweinbau.info)  
E-Mail: [info@obstbauweinbau.info](mailto:info@obstbauweinbau.info)  
Genehmigung des Tribunals Bozen,  
R.St. Nr. 6 / 64 v. 6. XI. 1964  
Registro Roc: R/R 13403144980-7 del 24.09.08  
Druck: Pötzelberger Druck GmbH  
Kuperionstr. 15 · 39012 Meran (BZ)

## Redaktion

### Verantwortlicher Redakteur:

Walther Waldner

### Sekretariat und Layout:

Maria Kiem und Karin Pallabazzer

### Redaktionskomitee:

A. Zanella, H. Hafner, M. Unterthurner,  
R. Wiedmer, U. Kiem

## Werbung

Maria Kiem · Tel. 0473 553401  
E-Mail: [maria.kiem@beratungsring.org](mailto:maria.kiem@beratungsring.org)  
Karin Pallabazzer · Tel. 0471 824400  
E-Mail: [karin.pallabazzer@beratungsring.org](mailto:karin.pallabazzer@beratungsring.org)



Schwerpunkt dieser Ausgabe: die Kirschessigfliege. **Foto:** Staatliches Weinbauinstitut Freiburg



## 108 Leitartikel

Erstangriff auf europäisches Weinbaugebiet

## 109 Pflanzenschutz I

Und die Kirschessigfliege reiste mit

## 112 Pflanzenschutz II

4 Jahre Kirschessigfliege im Südtiroler Weinbau

## 117 Pflanzenschutz III

Erfahrungen im Trentino

## 122 Pflanzenschutz IV

Kirschessigfliege auch im Weinbaugebiet Baden

## 125 Pflanzenschutz V

Netze schützen vor der Kirschessigfliege

## 128 Pflanzenschutz VI

Versuche zur Befallsregulierung der Kirschessigfliege

## 132 Bienen I

Bienen und Pflanzenschutz: Gibt es ein Miteinander?

## 135 Interview

Es geht eben nur miteinander

## 137 Bienen II

Seit wann gibt es die Bienenwanderung?

## 138 Das Wetter